

5) Robert Bosch Elektronika Kft.  
 Robert Bosch út 1  
 3000 HATVAN  
 PHONE 36(37)544-

1) Robert Bosch GmbH

Robert -Bosch-Platz 1  
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

10) Your sign 11) Your Order No. Date  
**550003919201** **14.11.2017**

19) Shipping type  
 extra run

25) Dispatch Address  
 Getrag S.p.A.  
 Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

1) Customer 5) Supplier No. LNR Packb. LKZ Z abs Sov KZA  
**1000911829** **0091024089** **UJ**

Kbg Delivery/Installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

15) additional data customer 17) Dispatch place  
**Sped Mader**

20) Incoterms 2010 21) Packing type  
 Delivered at pl 8 PAL

26) Receipt-/unload-point

204278

27) Pos	28) Bosch-Order-No.	Index	Patnumber customer	29) Description of delivery	30) Quantity	40) Receiver notes Qty. (ls) +/-	Notes
1	0260.001.053	V03	2517257201	EL-Steuergerät; ATCU2.9.4  A80187625 5003257663 - 02 180188405  <b>KUEHNE+NAGEL s.r.l.</b> ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 512 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 8 Quantità Imballi: 8 Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: 12.06.18 Firma:	512		
23) Total weight kg				22) Dispatch sign	26) Receipt-/unload-point		
gross 880,0				net 520,7	14) Our Order-No. <b>24190171</b>		
25) Dispatch Address				4) Dispatch date <b>11.06.2018</b>			
Creation day <b>11.06.2018</b>				7) Delivery			
Carrier				Waggon			
Vehic.foreign				Fr.Gut			
Vehic.own				Express Post			
23) Total weight kg				46) Invoice check			
gross 880,0				45) Receiver			
net 520,7				44) Quality check/Testreport			
26) Receipt-/unload-point				43) Quantity check			
14249				42) Entry notes			
40) Receiver notes				41) Receiver notes			
Qty. (ls) +/-				Date Name bzw Nr			
Notes				Rotation			

6974419

Delivery note no

Page 1



NR6974419

BVE13384

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

<b>1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country)</b> Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch út 1. 3000 Hatvan HU		<b>NEMZETKOZI FUVARLEVEL</b> <b>INTERNATIONAL CONSIGNMENT</b> <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b> A fuvarozásra előírt megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag Im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)	
<b>2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country)</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land) GETRAG S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT		Fuvarozó (Név, cím, ország) <b>16 Carrier (Name, address, country)</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land) <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: fit-content; margin: 10px auto;">                     132. HORVÁTH RUDOLF                      INTERTRANSPORT KFT.                      3000 Hatvan, Kölcsey F. u. 57.                      Adószám: 11168625-2-10                 </div>	
<b>3 Az áru kiszolgálási helye (helység, ország)</b> Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT		<b>17 További fuvarozók (Név, cím, ország)</b> Successive carriers (Name, address, Country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)	
<b>4 Az áru kiszolgálási helye és időpontja (helység, ország, időpont)</b> Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2018.06.11		<b>18 A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései</b> Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer	
<b>5 Beigefügte Dokumente</b> SAP:138262		Annexed documents	
Eredeti EKAER bizonylat odaadva a Fuvarozónak!			
<b>6 Jél és szám</b> Marks and Nos Kennzichen und Nummern	<b>7 Darabszám</b> Number of packages Anzahl der Packstücke	<b>8 Csomagolás módja</b> Method of packing Art der Verpackung	<b>9 Áru megnevezése</b> Name of the goods Bezeichnung
	7	8 PAL	KFZ-Zubehör
<b>10 Számtábla</b> Class	<b>11 Szám</b> Number	<b>12 Betű</b> Letter	<b>13 Klasse, Ziffer, Buchstabe</b>
			880 0
<b>13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés)</b> Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)		<b>19 Fizetendő</b> To be paid by Zu zahlen vom	<b>Feladó, Sender, Absender</b>
		0	
<b>14 Visszatérítés</b> Reimbursement Rückerstattung		A szállítással kapcsolatos dokumentumokat hiánytalanul átvettem Shipping documents are completely took over Ich habe die Transportdokumente vollständig übernommen	
<b>15 Fuvardíj-fizetés) rendelkezések</b> Direction as to freight payment Bérmentesítés, freight paid, frei		<b>20 Különleges megállapodások</b> Besondere Vereinbarungen KUEHNENFRAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, sn. - 70026 Modugno (BA)	
<b>21 Kiállítás helye, időpontja</b> Establishment, Auslieferungsort Hatvan am 2018.06.11.		<b>24 Az áru átvevője, kelte</b> Goods received: Date on Gut empfangen: Datum am 12 GIU 2018	
<b>22 Járulékos</b> Useful load Fahrzeug Kennzeichen NKZ891		Az átvevő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"	

1-15 und 21+22 completed on the senders own responsibility

1-15 továbbá 21+22 rovatokat a feladó (RHT) ki saját felelősségére

1) Sender/Supplier 2) Supplier-no. 0091024089

Robert Bosch Elektonika Kft.  
Sped Mader  
Robert Bosch út 1  
3000 HATVAN  
Person:  
Tel : 36 (37) 544-549 Fax: -

3) Shipping order-no.  
Sender VAT-ID HU26951542

4) No. sender at the shipping carrier

**TRANSPORT ORDER**

6) Date 11.06.2018 7) Relations-no.

5) Loading point  
Mader Kft, 3000 Hatvan, Turai ut  
8) Transportnumber 9455421

9) shipping carrier 10) Carrier-no. 125196  
Horvath Rudolf Intertransport KFT  
Robert Bosch ut 3.  
HU 3000 Hatvan

11) Recipient 12) Customer-no. 1000911829  
Getrag S.p.A.  
Via dei Ciclamini, 4  
IT 70026 Modugno (BA)

13) Bordereau-/Cargo list no.

14) Delivery-/unloading point  
Getrag S.p.A.  
Via dei Ciclamini, 4  
IT 70026 Modugno (BA)  
14249

15) Sendemote for the shipping carrier:

16) Arrive-date 17) Arrive-time

8) Reference and no delivery note no.	19) Number	20) Packaging	21) SF	22) Contents	23) Load carr. weight kg	24) Gross weight kg
974419 HH5421	8	Pallets	0	0260001053V03UJ AE 2517257201	80	880,0
	64	Empt.customer or name		empties RB		
	64	Blister-Forming Part		6000439355		
	8	Plastic Container		6000439356		
	8	Pallet		6000439358		
	8	Pallet Cover		6000439359		
Freight duty weight: 880,0						

25) Sum	8	26) Volume in cdm	Sum	27) 80	28) 880,0
---------	---	-------------------	-----	--------	-----------

29) hazardous freight classification  
30) hazardous freight name

31) Prepayment of charges  
Delivered at plac Modugno (BA)  
32) Worth of goods for insurance  
33) Transportinsurance to cover by carrier with  
34) Sender-cash on delivery

35) Enclosures 63185  
36) Order-no. Customer 550003919201  
37) Account assignment  
38) Means of transport no  
39) Lorry reg.  
40) Dispatch type extra run  
44) Accounting-key

42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in a proper condition received  
70026 Modugno (BA)  
12 GIU 2018

43) Takeover-confirmation from the driver:  
get the mentioned transport complete, in a proper condition and allowing safe transport and loaded operationally reliable.  
Company stamp/signature.

44) The transport contains Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità  
Euro-flat-pal (FP) Euro-flat-pal (FP)

Date Time Signature Euro-Grate-pal (GP) Euro-Grate-pal (GP)

45) Place of origin Stuttgart German law arranged by agreement 46) for Receiver

2) Supplier-no.



0091024089

8) Transportnumber



259455421

10) Carrier-no.



0000125196

13) Bordereau-/Cargo list no.